

## V. Anuncios

### A. Contratación del Sector Público

#### MINISTERIO DE INCLUSIÓN, SEGURIDAD SOCIAL Y MIGRACIONES

**43447** *Anuncio de licitación de: Gerencia de Informática de la Seguridad Social. Objeto: Servicio de traducción y localización preciso para la internacionalización y adaptación multilingüe de la web, plataforma de gestión y sistemas de contenidos actuales de la web de la Seguridad Social. Expediente: 2024/7034.*

1. Poder adjudicador:
  - 1.1) Nombre: Gerencia de Informática de la Seguridad Social.
  - 1.2) Número de identificación fiscal: Q2802407C.
  - 1.3) Dirección: Doctor Tolosa Latour s/n.
  - 1.4) Localidad: Madrid.
  - 1.5) Provincia: Madrid.
  - 1.6) Código postal: 28041.
  - 1.7) País: España.
  - 1.8) Código NUTS: ES300.
  - 1.9) Teléfono: 913903016.
  - 1.11) Correo electrónico: [contratacion.giss-sscc.informatica@seg-social.es](mailto:contratacion.giss-sscc.informatica@seg-social.es)
  - 1.13) Dirección del perfil de comprador: <https://contrataciondelestado.es/wps/poc?uri=deeplink:perfilContratante&idBp=vKL2qkqSumYQK2TEfXGy%2BA%3D%3D>
2. Acceso a los pliegos de contratación: Acceso libre, directo, completo y gratuito a los pliegos de la contratación, en [https://contrataciondelestado.es/wps/poc?uri=deeplink:detalle\\_licitacion&idEvl=93Uv7%2FAzE2fkY6rls5tG9A%3D%3D](https://contrataciondelestado.es/wps/poc?uri=deeplink:detalle_licitacion&idEvl=93Uv7%2FAzE2fkY6rls5tG9A%3D%3D)
3. Tipo de poder adjudicador y principal actividad ejercida:
  - 3.1) Tipo: Autoridad estatal.
  - 3.2) Actividad principal ejercida: Servicios públicos generales.
5. Códigos CPV: 79530000 (Servicios de traducción).
6. Lugar principal de prestación de los servicios: ES300.
7. Descripción de la licitación: Servicio de traducción y localización preciso para la internacionalización y adaptación multilingüe de la web, plataforma de gestión y sistemas de contenidos actuales de la web de la Seguridad Social.
8. Valor estimado: 312.000,00 euros.
9. Información sobre las variantes: No se aceptarán variantes.
10. Duración del contrato, acuerdo marco o sistema dinámico de adquisición: 1 año.
11. Condiciones de participación:
  - 11.3) Situación personal: Capacidad de obrar.
  - 11.4) Situación económica y financiera: Cifra anual de negocio (se deberá acreditar un volumen de negocio en los tres años precedentes superior al presupuesto base del lote al que se presenta).
12. Tipo de procedimiento: Abierto.

18. Criterios de adjudicación:
- 18.1) Aspectos económicos (Ponderación: 60%).
  - 18.2) Aspectos técnicos (Ponderación: 40%).
19. Plazo para la recepción de ofertas o solicitudes de participación: Hasta las 14:00 horas del 9 de diciembre de 2024.
20. Lugar de envío de las ofertas o de las solicitudes de participación:
- 20.1) Dirección: GISS. Calle Doctor Tolosa Latour, S/N. 28041 Madrid, España.
  - 20.2) URL: <https://www.seg-social.es>
21. Apertura de ofertas:
- 21.2) Fecha, hora y lugar de apertura de las plicas:
    - 21.2.1) Apertura sobre administrativa: 11 de diciembre de 2024 a las 10:00 (Sobre de cláusulas administrativas) . GISS. Calle Doctor Tolosa Latour, S/ N - 28041 Madrid, España.
    - 21.2.2) Apertura sobre oferta económica: 17 de diciembre de 2024 a las 10:00 (Sobre de ofertas económicas) . GISS. Calle Doctor Tolosa Latour, S/N - 28041 Madrid, España.
  - 21.3) Personas autorizadas a asistir a dicha apertura:
    - 21.3.1) Apertura sobre administrativa: Privado.
    - 21.3.2) Apertura sobre oferta económica: Público.
22. Lengua o lenguas en las que deberán redactarse las ofertas o las solicitudes de participación: Español.
23. Información sobre flujos de trabajo electrónicos:
- 23.1) Se aceptará la presentación electrónica de ofertas o de solicitudes de participación.
  - 23.3) Se aceptará facturación electrónica.
25. Procedimientos de recurso:
- 25.1) Órgano competente para los procedimientos de recurso:
    - 25.1.1) Nombre: Tribunal Administrativo Central de Recursos Contractuales.
    - 25.1.2) Dirección: Avda. General Perón, 38. Planta 8ª.
    - 25.1.3) Localidad: Madrid.
    - 25.1.5) Código postal: 28020.
    - 25.1.6) País: España.
    - 25.1.9) Correo electrónico: [tribunal\\_recursos.contratos@hacienda.gob.es](mailto:tribunal_recursos.contratos@hacienda.gob.es)
26. Publicación anterior referente al presente procedimiento: ID: 2024-001239606. Envío de Anuncio de Licitación al DOUE (20 de noviembre de 2024).
28. Fecha de envío del anuncio: 20 de noviembre de 2024.

Madrid, 20 de noviembre de 2024.- Gerente de Informática de la Seguridad Social, Carlos Escudero Rivas.

ID: A240053932-1